

Глава 24: Бумажная луна 1

В ту ночь ты была слишком обеспокоена тем, что происходило снаружи, чтобы заснуть. Ты пододвинула стул к окну и села там, погрузившись в раздумья.

На улицах царил мертвая тишина; город был настолько безмолвен, что казался городом-призраком.

Хотя в это время суток было нормально, что на улицах не было пешеходов, ты не могла избавиться от ощущения, что эта ночь была необычайно зловещей. Даже луна, висевшая высоко в небе, казалась намного больше, чем обычно, а узоры на ее поверхности были поразительно четкими.

Лунный свет лился, как мороз, как снег, мягко сияя и освещая большую часть комнаты. Хотя он не был таким ярким, как дневной свет, он мягко проникал в каждую щель тьмы.

Под этим лунным светом тьма, казалось, не могла нигде спрятаться.

Твоя мать тихо сидела позади тебя, составляя тебе компанию.

Возможно, лунный свет успокоил твои тревоги, потому что, не успев опомниться, ты заснула.

Ты спала крепко до следующего утра, когда солнечный свет проник через окно и упал на твое лицо, разбудив тебя, когда ты потеряла глаза.

«Мама, доброе утро». Как всегда, первое, что ты сделала после пробуждения, было поздороваться с мамой.

Она всегда отвечала: «Доброе утро, дорогая». Но сегодня ответа не последовало.

Ты посмотрела на кровать, но не увидела ее.

«Мама?» — громко позвала ты, озадаченная. Возможно, она была на кухне или в гостиной.

Из дома не поступало никакого ответа.

«Мама, где ты?» Паника охватила твое сердце. Ты быстро вскочила с кровати, но, случайно подняв глаза, заметила фигуру в темном углу потолка — твою маму, с неестественно искривленными конечностями, прижавшуюся к потолку, с головой, обращенной в сторону того места, где ты спала, с лицом, скрытым длинными свисающими волосами.

Она была спрятана в самом темном месте между шкафом и потолком, ее очертания были нечеткими. Если бы не твое исключительно острое зрение, ты бы ее вообще не заметила.

Твое сердце внезапно сжалось. Ты посмотрела на нее и спросила: «Мама, что ты делаешь?»

Твоя мать не ответила.

Ты несколько раз окликнула ее, но она оставалась неподвижной, совершенно не реагируя. Ты не могла понять, что произошло — как все могло так резко измениться за одну ночь. Это было страшнее любой истории о привидениях, с которой ты когда-либо сталкивалась.

Ты притащила несколько стульев из гостиной, сложила их друг на друга, намереваясь взобраться на шкаф, чтобы проверить, как там мама.

То, как выглядела твоя мама сейчас, было бы совершенно ужасающим для любого. Честно говоря, ты тоже почувствовала немного страха, но больше всего тебя охватила тревога.

Осторожно ты взобралась на стулья, затем на шкаф и подошла ближе к матери. «Мама?»

Даже с такого близкого расстояния она не ответила.

Ты протянула руку и откинула черные волосы, покрывавшие ее лицо, обнажив пепельное, холодное лицо и...

Широкие, немигающие глаза.

Она смотрела прямо на тебя.

Твои пальцы задрожали, а дыхание замерло.

Но вскоре ты поняла, что, хотя ее глаза были открыты, она ничего не видела. Тонкая бледно-серая пленка покрывала поверхность ее глазных яблок, как мутные глаза больной рыбы.

Как бы ты ни звала ее и ни трогала, твоя мать оставалась безразличной, как будто она превратилась в статую, прикрепленную к темному потолку.

Ты никогда раньше не сталкивалась с чем-то подобным. Ты была в растерянности, не зная, что делать. Кошачий дух тоже был нигде не виден, он исчез без следа.

Тогда ты вспомнила о Ю Гуане. Ты спустилась с шкафа, чуть не упав, схватила красный мяч с дивана в гостиной, открыла защитную дверь и закричала в лестничную клетку, освещенную

разноцветными огнями: «Ю Гуан! Ю Гуан, ты здесь?»

«Пожалуйста, выходи!»

«Я не знаю, что делать... Я могу обратиться только к тебе...»

Ю Гуан не появился сразу.

Чувствуя себя совершенно беспомощной, ты свалилась у двери, обнимая красный мяч.

«Ю Гуан, помоги мне. Я сделаю для тебя все, что угодно!»

«Я не могу отказаться от мамы...»

Цветные огни лестничной клетки расплывались и плавали в твоих слезных глазах, а отчаяние и беспомощность поднимались и выливались слезами.

Как раз когда ты подумала, что Ю Гуан не появится, фигура мальчика медленно материализовалась в лестничной клетке.

«Ю Гуан!» — воскликнула ты с удивлением и облегчением.

Он молча наблюдал за тобой, как всегда.

Но вскоре ты заметила, что что-то не так.

Ю Гуан казался... более блеклым — не в физическом плане, но его кожа, одежда и даже волосы потеряли цвет, как старая фотография, став более бледными и серыми.

Даже его глаза были покрыты туманной серой пленкой, очень похожей на состояние твоей матери.

Ю Гуан, должно быть, столкнулся с тем же, что и твоя мать.

«Что случилось?» — невольно спросила ты.

Боясь, что Ю Гуан не ответит или просто уйдет, ты отбросила свой страх перед ним и побежала вниз по лестнице с красным мячом, остановившись всего в двух-трех шагах от Ю Гуана, который стоял на лестничной площадке.

Ю Гуан, казалось, был удивлен твоими действиями. Его взгляд задержался на слезах на твоих щеках на две секунды, прежде чем он наконец ответил на твой вопрос, его голос был пустым и отдаленным: «Оно появилось».

«Кто это? Что оно делает с тобой и мамой?»

Ю Гуан не ответил на твой вопрос. Вместо этого он спросил: «Как твоя мама?»

Ты колебалась секунду.

Можно ли доверять Ю Гуану?

Если он узнает о состоянии твоей матери, не воспользуется ли он ее уязвимостью?

Но у тебя не было другого выбора. Ю Гуан много раз помогал тебе раньше; возможно, ему можно доверять.

«Мама не реагирует. На ее глазах бледно-серая пленка».

«Она умирает».

Слова Ю Гуана поразили тебя как бомба, тяжело упав в твое сердце.

«Как это может быть! Мама... и ты — как вы можете умереть!»

Ты не могла в это поверить.

Ю Гуан снова замолчал, и твое сердце постепенно погрузилось в отчаяние.

Вдруг он заговорил: «Если ты хочешь, чтобы она проснулась, у тебя еще есть шанс до наступления ночи».

«Каким образом?»

«Собери «трупы» других призраков».

Ты срочно спросила: «Скажи мне, что делать, где найти «трупы» призраков».

«После появления умирающих призраков они появляются повсюду, но...» Ю Гуан замолчал,

увидев твое беспомощное выражение лица, затем изменил тон: «Пойдем».

Он внезапно взял тебя за руку.

Как ты и предполагала, она была ледяной, от чего по твоей спине пробежал холодок.

Но, к удивлению, она была довольно мягкой.

Он повел тебя по лестнице, останавливаясь на каждой ступеньке.

Каждая ступенька вела в незнакомое место, окружающая обстановка быстро менялась. Казалось, он мог пойти в любое место, где были ступеньки.

После трех ступенек Ю Гуан остановился. Перед тобой открылась библиотека, переполненная людьми. Эти люди стояли неподвижно, руки безжизненно свисали по бокам, спины были сгорблены, а открытые глаза показывали только белки — немигающие, как в библиотеке, заполненной манекенами.

Это были... люди, превращенные в Стражей Правил по правилам призрачных историй.

Их было так много, все они были забиты в библиотеке.

«Что они здесь делают?» — прошептала ты Ю Гуан.

«Прячутся от чистки».

Ты не поняла, но Ю Гуан не проявил намерения объяснять дальше, только сказал: «Сейчас они застыли. Приведи их на лестницу».

Это было огромным испытанием для тебя.

Ты осторожно спустилась по лестнице библиотеки, боясь, что Стражи Правил вдруг оживятся, обвинят тебя в нарушении какого-то правила и уничтожат.

К счастью, этого не произошло.

Они стояли как восковые фигуры без нарисованных глаз, безжизненные, с пустыми белыми глазами, устремленными на тебя, но, казалось, отслеживающими каждое твое движение, независимо от угла или положения.

Будучи маленькой, ты пробиралась между ними, и каждый раз, когда ты поднимала глаза, тебе казалось, что они смотрят на тебя сверху, молча наблюдая за каждым твоим действием.

Теперь настоящая проблема заключалась в том, как пятилетний ребенок, такой как ты, мог бы перетащить всех этих людей на лестницу?

<http://bllate.org/book/15716/1406139>